

Germany-Essen: Construction-related services

OJ S 99/2021 25/05/2021

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Essen – Amt für Straßen und Verkehr

Postal address: Alfredstraße 163

Town: Essen

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Postal code: 45131

Country: Germany

Contact person: Kalkulation und Vergabe, Rechtsangelegenheiten – FB 66-1-2

E-mail: 66Vergabe@amt66.essen.de

Telephone: +49 2018866123

Fax: +49 2018866006

Internet address(es):Main address: <https://www.essen.de>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.vergabe.metropol Ruhr.de/VMPSatellite/notice/CXS0YYZYRVE/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.vergabe.metropol Ruhr.de/VMPSatellite/notice/CXS0YYZYRVE>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Sicherungsleistungen und Bauüberwacher Bahn – Rahmenvereinbarung

Reference number: 21-026-oV

II.1.2. Main CPV code

71500000 Construction-related services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Bei der hier ausgeschriebenen Leistung handelt es sich um eine Rahmenvereinbarung zur Erbringung von Sicherungsleistungen sowie der Bauüberwachung Bahn. Die Leistungen werden im Zuge von Unterhaltungsmaßnahmen, Prüfungen sowie Abbruch- und Neubaumaßnahmen von Ingenieurbauwerken im Essener Stadtgebiet benötigt. Der Umfang der abzurufenden Leistungen hängt dabei insbesondere von den Vorgaben der DB ab. Neben Gleisanlagen der DB können im Zuge der Maßnahmen auch Anlagen Dritter (z. B. RVR) betroffen sein. Etwaige Vorgaben sind hier ebenfalls entsprechend zu berücksichtigen.

Die Leistungen wurden losweise unterteilt:

- Los 1: Bauüberwachung Bahn,
- Los 2: Sicherungsleistungen Bahn.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for maximum number of lots: 2

II.2. Description

II.2.1. Title

Bauüberwacher Bahn

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

71500000 Construction-related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Gesamtes Stadtgebiet 45127 Essen

II.2.4. Description of the procurement

Leistungsumfang

Bei den hier im Leistungsverzeichnis angegebenen Mengen handelt es sich um Schätzwerte aus den letzten 3 Jahren unter Berücksichtigung von anstehenden Neubau-/Sanierungs- und Abbruchmaßnahmen. Über die ausgeschriebene Laufzeit (3 Jahre) wird ausgegangen von:

- 38 Brückenprüfungen mit einem Sperrzeitenbedarf von 38 Einsatzschichten,
- 2 Neubau-/Sanierungs-/Abbruchmaßnahmen mit einem Sperrzeitenbedarf von 21 Einsatzschichten.

Die benötigten Leistungsmengen werden im Bedarfsfall durch einen direkten Einzelabruf beauftragt. Nach Auftragserteilung (Einzelabruf) ist die Leistungserbringung innerhalb von 3 Tagen zu beginnen, es sei denn die projektspezifischen Erfordernisse erlauben einer späteren Leistungsbeginn (z.B. aufgrund der Sperrzeitetermine gemäß Betra).

Der Auftraggeber behält sich vor, Teile der hier ausgeschriebenen Leistungen in begründeten Fällen auch anderweitig zu beauftragen. Dies können beispielsweise Fördermaßnahmen sein. Ein Anspruch auf Abruf von Leistungen und somit einem Vergütungsanspruch besteht für den Rahmenvertragspartner (Auftragnehmer) nicht.

Eine Vereinbarung zu Mindest- oder Höchstabnahmemengen wird nicht getroffen.

Laufzeit

Die Vertragslaufzeit beträgt 3 Jahre. Eine einmalige Verlängerung um 12 Monate ist möglich. Diese ist bis 3 Monate vor Vertragsende abzuschließen. Eine automatische Verlängerung findet nicht statt.

Eine Vertragsverlängerung kommt aus Sicht des AG insbesondere dann in Betracht, wenn sich eine große Anzahl geplanter Maßnahmen aus der 3-jährigen-Laufzeit in das Folgejahr verschieben.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Eine einmalige Verlängerung um 12 Monate ist möglich. Diese ist bis 3 Monate vor Vertragsende abzuschließen. Eine automatische Verlängerung findet nicht statt.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Sicherungsleistungen DB

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

71500000 Construction-related services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Gesamtes Stadtgebiet 45127 Essen

II.2.4. Description of the procurement

Leistungsumfang

Bei den hier im Leistungsverzeichnis angegebenen Mengen handelt es sich um Schätzwerte aus den letzten 3 Jahren unter Berücksichtigung von anstehenden Neubau-/Sanierungs- und Abbruchmaßnahmen. Über die ausgeschriebene Laufzeit (3 Jahre) wird ausgegangen von:

— 38 Brückenprüfungen mit einem Sperrzeitenbedarf von 38 Einsatzschichten

— 2 Neubau-/Sanierungs-/Abbruchmaßnahmen mit einem Sperrzeitenbedarf von 21

Einsatzschichten

Die benötigten Leistungsmengen werden im Bedarfsfall durch einen direkten Einzelabruf beauftragt. Nach Auftragserteilung (Einzelabruf) ist die Leistungserbringung innerhalb von 3 Tagen zu beginnen, es sei denn die projektspezifischen Erfordernisse erlauben einer späteren Leistungsbeginn (z.B. aufgrund der Sperrzeitetermine gemäß Beta).

Der Auftraggeber behält sich vor, Teile der hier ausgeschriebenen Leistungen in begründeten Fällen auch anderweitig zu beauftragen. Dies können beispielsweise Fördermaßnahmen sein. Ein Anspruch auf Abruf von Leistungen und somit einem Vergütungsanspruch besteht für den Rahmenvertragspartner (Auftragnehmer) nicht.

Eine Vereinbarung zu Mindest- oder Höchstabnahmemengen wird nicht getroffen.

Laufzeit

Die Vertragslaufzeit beträgt 3 Jahre. Eine einmalige Verlängerung um 12 Monate ist möglich. Diese ist bis 3 Monate vor Vertragsende abzuschließen. Eine automatische Verlängerung findet nicht statt.

Eine Vertragsverlängerung kommt aus Sicht des AG insbesondere dann in Betracht, wenn sich eine große Anzahl geplanter Maßnahmen aus der 3-jährigen-Laufzeit in das Folgejahr verschieben.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 36

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Eine einmalige Verlängerung um 12 Monate ist möglich. Diese ist bis 3 Monate vor Vertragsende abzuschließen. Eine automatische Verlängerung findet nicht statt.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung (Fachkunde, Leistungsfähigkeit) durch den Eintrag in einem amtlichen Verzeichnis präqualifizierter Unternehmen für den Liefer- und Dienstleistungsbereich. In diesem Fall reicht die Angabe der Nummer, unter der das Unternehmen im Präqualifikationsverzeichnis geführt wird. Bei Einsatz von präqualifizierten Nachunternehmern ist auch die Angabe der Nummer, unter denen die Nachunternehmern im Präqualifikationsverzeichnis geführt werden, erforderlich.

Nicht präqualifizierte Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von nicht

präqualifizierten Nachunternehmen ist das Formblatt auch für die vorgesehenen Nachunternehmen mit dem Angebot abzugeben. Die in den Eigenerklärungen gemachten Angaben reichen zum Nachweis der Eignung aus.

Siehe auch Auflistung unter „Beleg der Eignung“

Eigenerklärung zur Eignung – Dokument 3.1

Eigenerklärung Verbundene Unternehmen – Dokument 3.2

Verzeichnis NU-233 Nachunternehmerleistungen – Dokument 3.3

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Um den Zuschlag erhalten zu können, müssen die Bieter / Bietergemeinschaften präqualifiziert sein. Die Nachweise sind mit dem Angebot einzureichen. Die Vergabestelle behält sich vor, die jeweils genannten Nachweise, auf gesondertes Verlangen gemäß § 56 VgV nachzufordern.

Los 1

— Präqualifikationsnachweis für Leistungen an Infrastrukturanlagen des DB Konzerns in der Kategorie Bauüberwachung für folgende Leistungen (Warengruppen)

— Bauüberwacher Bahn Oberbau / Konstruktiver Ingenieurbau

— Fachbauüberwacher Oberbau

Eine Präqualifikation für die Warengruppen „Bauüberwacher Bahn“ schließt die jeweiligen fachbezogenen Präqualifikationen für die Warengruppen „Fachbauüberwacher“ ein.

Los 2

— Präqualifikationsnachweis für Leistungen an Infrastrukturanlagen des DB Konzerns in der Kategorie Sicherheitsleistungen für folgende Leistungen (Warengruppen)

A – Automatische/ mobile Warnsysteme,

B – Sipo / Sakra mit u. ohne feste Absperrung

Eine Präqualifikation in der Warengruppe A schließt die Präqualifikation in der Warengruppe B ein.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 2

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 24/06/2021 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4.

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 03/08/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 24/06/2021 Local time: 10:00

Place:

Alfredstraße 163, 45131 Essen

Information about authorised persons and opening procedure: Die Angebotsöffnung erfolgt nach § 55 Absatz 2 VgV. § 55 Absatz 2 VgV lautet: Die Öffnung der Angebote wird von mindestens 2 Vertretern des öffentlichen Auftraggebers gemeinsam an einem Termin unverzüglich nach Ablauf der Angebotsfrist durchgeführt. Bieter sind nicht zugelassen.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Die für das Angebot erforderlichen Formulare und Vordrucke können unter www.vergabe.metropoleruhr.de heruntergeladen werden.

Die Übermittlung der Angebote ist nur elektronisch in Textform (§ 126b BGB) zulässig.

„Elektronische Abgabe der Angebote“:

Die Angebote sind bis zum Ablauf der Angebotsfrist elektronisch unter www.vergabe.metropoleruhr.de einzureichen.

Ein verspäteter Eingang des Angebotes führt zum Ausschluss. Bei Abgabe elektronisch in Textform muss eine lesbare Erklärung vorliegen, in der die Person des vertretungsberechtigten Erklärenden genannt ist, was z. B. durch Nennung des Namens, ein Faksimile oder eine eingescannte Unterschrift möglich ist. Diese Zeichnung kann in den eingescannten Angebotsvordrucken oder wahlweise in dem Signaturfeld gemäß § 126b BGB im Bieter tool des Vergabemarktplatzes vorgenommen werden (Containersignatur).

Weitere Hinweise finden sich in dem Dokument „Bewerbungsbedingungen“, das unter www.vergabe.metropoleruhr.de heruntergeladen werden kann.

Auskunftsersuchen des Bewerbers zum Verfahren sind ausschließlich über die Vergabepattform www.vergabe.metropoleruhr.de an die Auftraggeberin zu richten. Andere Stellen dürfen keine Auskünfte erteilen. Dennoch anderweitig erlangte Auskünfte sind unbeachtlich.

Es wird empfohlen, sich freiwillig auf dem Vergabemarktplatz NRW zu registrieren. Die Registrierung bietet den Vorteil, dass automatisch über Änderungen an den Teilnahme-/Vergabeunterlagen oder über Antworten zum Verfahren informiert wird. Zur Kommunikation mit der Vergabestelle und zur elektronischen Einreichung des Teilnahmeantrages/Aangebotes ist eine Registrierung zwingend.

Bekanntmachungs-ID: CXS0YYZYRVE.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland
Postal address: Zeughausstraße 2-10
Town: Köln
Postal code: 50667
Country: Germany
Telephone: +49 221147-3045
Fax: +49 221147-2889

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Vergabekammer Rheinland
Postal address: Zeughausstraße 2-10
Town: Köln
Postal code: 50667
Country: Germany
Telephone: +49 221147-3045
Fax: +49 221147-2889

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabestelle weist ausdrücklich auf die Rügeobliegenheiten der Bieter und Bewerber sowie auf die Präklusionsregelungen gem. § 160 Abs. 3 Nr. 1 bis Nr. 4 GWB hinsichtlich der Behauptung von Verstößen gegen das Vergabeverfahren hin.

§ 160 Abs. 3 Nr. 1 bis Nr. 4 GWB lautet:

„Der Antrag ist unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.“

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Rheinland
Postal address: Zeughausstraße 2-10
Town: Köln
Postal code: 50667
Country: Germany
Telephone: +49 221147-3045
Fax: +49 221147-2889

VI.5. Date of dispatch of this notice

20/05/2021